

424011A

UrgoTul



DE

FLEXIBLE LIPIDOKOLLOID GAZEWUNDAUFLAGE

PRODUKTBESCHREIBUNG

UrgoTul® ist ein Produkt der Lipidokolloidtechnologie (TLC), die von Laboratoires URGO entwickelt wurde.

UrgoTul® ist eine nicht okklusive, flexible und anpassungsfähige Lipidokolloid Gazewundaufgabe, die aus einem Netz von Polyesterfasern besteht, welches mit Hydrokolloidpartikeln (Carboxymethylcellulose), Paraffin, Vaseline und Polymeren getränkt ist.

EIGENSCHAFTEN

In Kontakt mit dem Wundexsudat gelieren die Hydrokolloidpartikel und bilden zusammen mit dem Vaselinebestandteil des UrgoTul® eine Lipidokolloid Grenzschicht. Dadurch entstehen günstige Voraussetzungen für den Heilungsprozess (Heilung im feuchten Milieu).

Auf Grund seiner chemischen Zusammensetzung, ohne beim Anfassen fettig zu sein, verklebt UrgoTul® nicht mit der Wunde und den Wundrändern: Verbandwechsel sind schmerzfrei und atraumatisch für den Patienten.

Daraus ergeben sich folgende spezifische Eigenschaften:

- Aufrechterhaltung eines für die Wundheilung günstigen, feuchten Milieus
- Atraumatisches Ablösen für das neu gebildete Gewebe
- Schmerzfreie Verbandwechsel für den Patienten

ANWENDUNGSGEBIETE

UrgoTul® dient der Behandlung:

- akuter Wunden (Verbrennungen, Hautabschürfungen, traumatische Wunden, postoperative Wunden), chronischer

Wunden (Druckgeschwüre, Unterschenkelgeschwüre, diabetischer Fußgeschwüre) in der Granulations- und Epithelisierungsphase

- Wunden als Folge der Erbkrankheit Epidermolysis bullosa.

Durch seine Flexibilität und sehr gute Anpassungsfähigkeit ist UrgoTul® besonders geeignet zur Abdeckung zerklüfteter Wunden oder von Wunden an schwierigen Lokalisationen sowie zum Tamponieren tiefer Wunden.

HINWEISE ZUR ANWENDUNG

- Die Wunde gemäß dem üblichen Pflegeprotokoll reinigen. Falls zuvor ein Antiseptikum verwendet wurde, spülen Sie die Wunde vor der Anwendung von UrgoTul® sorgfältig mit physiologischer Kochsalzlösung.

- Ziehen Sie die Schutzfolie von UrgoTul® ab.

- UrgoTul® direkt auf die Wunde auflegen.

- UrgoTul® kann mit einem sterilen Instrument zugeschnitten werden, um die Größe der Wundaufgabe an die Wunde und die Wundumgebung anzupassen.

- UrgoTul® mit einem an das Exsudatvolumen angepassten Sekundärverband abdecken und mit einer dehnbaren Binde, einem dehnbaren Heftpflaster oder einem elastischen Schlauchverband fixieren.

- UrgoTul® wird in Abhängigkeit der behandelten Wunde und des klinischen Zustands der Wunde alle 2 bis 4 Tage gewechselt. UrgoTul® kann bis zu 7 Tagen auf der Wunde belassen werden (sofern die Wundaufgabe zusammen mit einem Kompressionssystem zur Behandlung venöser Unterschenkelulzera verordnet wird).

- Bei der Behandlung von Wunden als Folge der Erbkrankheit Epidermolysis bullosa soll die Wundaufgabe alle 1 bis 3 Tage gewechselt werden.

WARNHINWEISE UND VORSICHTSMAßNAHMEN

- UrgoTul® haftet an chirurgischen Einmalhandschuhen aus Latex. Um die Handhabung von UrgoTul® zu erleichtern, ist es ratsam, die Handschuhe mit physiologischer Kochsalzlösung zu befeuchten.

- Bei klinischen Anzeichen einer lokalen Infektion kann die Behandlung nach Rücksprache mit dem behandelnden Arzt auf eine antibakterielle Wundaufgabe umgestellt werden.

- Im Falle einer tiefen, zerklüfteten oder fistelartigen Wunde sollte UrgoTul® so positioniert werden, dass ein Teil der Wundaufgabe sichtbar und leicht zugänglich außerhalb der Wunde bleibt.

- UrgoTul® darf nicht in einer Überdruckkammer verwendet werden.

- Sterile Einzelverpackungen sind nur zum Einmalgebrauch bestimmt; die Wiederverwendung einer zum Einmalgebrauch bestimmten Wundaufgabe kann Infektionen hervorrufen.

- (*) Vor der Anwendung die Unversehrtheit der sterilen Einzelverpackung überprüfen. Nicht anwenden, wenn diese beschädigt ist.

- Die Wundaufgabe nicht erneut sterilisieren.

KONTRAINDIKATIONEN

Bekannte Überempfindlichkeit gegenüber der Wundaufgabe.

Vertrieb in Deutschland:

URGO GmbH; Justus-von-Liebig-Str.16; 66280 Sulzbach
www.urgo.de

CE 0459 (2009) (2018-07)

STERILE R

Made in France
Laboratoires URGO - 42 rue de Longvic - 21300 CHENOVE - France

424011A

UrgoTul



NL

FLEXIBELE LIPIDO-COLLOÏDE CONTACTLAAG

BESCHRIJVING

UrgoTul maakt gebruik van lipido-colloïde technologie (TLC, Technology Lipido Colloid) die exclusief is ontwikkeld door Urgo. UrgoTul is een niet-occlusief, flexibel en aanpasbaar verband bestaande uit polyester gaas dat geïmpregneerd is met hydrocolloïdedeeltjes gedispergeerd in een vaselinematrix. Deze massa bevat hydrocolloïde (carboxymethylcellulose), paraffineolie, vaseline en dragerpolymeren.

EIGENSCHAPPEN

Bij contact met wondexsudaat gaan de hydrocolloïdedeeltjes in de UrgoTul-massa een interactie aan met de vaselinecomponent en vormen ze een lipido-colloïde contactlaag. Deze contactlaag zorgt voor een vochtige milieu die ideaal is voor wondgenezing.

Dankzij de chemische samenstelling voelt UrgoTul niet vet aan en heeft het antislip eigenschappen. UrgoTul plakt niet aan de wond of aan de omliggende huid. Verwijdering van het verband is pijnloos en atraumatisch voor de patiënt. UrgoTul heeft dan ook een aantal specifieke kenmerken:

- Het creëren en in stand houden van een vochtige omgeving die gunstig is voor het genezingsproces,
- Verwijdering zonder beschadiging van nieuw gevormd weefsel,
- Pijnloze verwisselingen van het verband.

INDICATIES

UrgoTul is geïndiceerd voor de verzorging van:

- Acute wonden (brandwonden, traumatische wonden, schaafwonden, postoperatieve wonden) en chronische wonden (beenulcera, drukulcera en diabetische voeten) in het granulatie-/epithelisatiestadium.

- Epidermolysis bullosa (EB).

Door zijn flexibiliteit en grote plooibaarheid is UrgoTul speciaal geschikt voor moeilijk te bedekken wonden en wonden op lastige plaatsen, en voor het verbinden van diepe wonden.

GEBRUIKSAANWIJZING

- Bereid de wond voor volgens lokaal protocol. Als eerst een antisepticum wordt gebruikt, spoel de wond dan grondig met fysiologische zoutoplossing alvorens UrgoTul aan te brengen.

- Verwijder de transparante beschermfolie.

- Breng UrgoTul in een enkele laag op de wond aan.

- UrgoTul kan met een steriele schaar op maat van de wond en de omliggende huid worden geknipt.

- Dek UrgoTul af met een secundair verband dat geschikt is om de hoeveelheid wondexsudaat te absorberen.

- Houd het secundaire verband op zijn plaats met een geschikte zwachtel, hechtpleister of elastisch buisverband.

- UrgoTul moet om de 2 tot 4 dagen worden vervangen, afhankelijk van het type wond en de klinische toestand ervan. UrgoTul kan maximaal 7 dagen op zijn plaats blijven, afhankelijk van de toestand van de wond en het protocol (indien voorgeschreven met een compressiezachtelsysteem voor veneuze beenulcera).

- Bij patiënten met epidermolysis bullosa moet het verband na 1 tot 3 dagen worden verwisseld.

VOORZORGSMAATREGELEN BIJ GEBRUIK

- UrgoTul kleeft aan latex operatiehandschoenen. Daarom wordt geadviseerd de handschoenen te bevochtigen met fysiologische zoutoplossing om UrgoTul gemakkelijker te kunnen hanteren.

- In geval van klinische tekenen van lokale infectie kan worden overgegaan op een antibacterieel verband, afhankelijk van het klinische oordeel.

- Bij diepe wonden en fistelwonden moet er een stukje van het verband zichtbaar blijven voor een gemakkelijke verwijdering.

- UrgoTul mag niet worden gebruikt in een hyperbare kamer.

- Steriel, per stuk verpakt voor eenmalig gebruik; hergebruik van verband voor eenmalig gebruik verhoogt de kans op infectie.

- (*) Controleer voor gebruik of de steriliteitsbeschermer intact is. Gebruik de inhoud niet wanneer de verpakking is beschadigd.

- Het verband niet opnieuw steriliseren.

CONTRA-INDICATIES

Bekende overgevoeligheid voor het verband.

CE 0459 (2009) (2018-07)

STERILE R

Made in France
Laboratoires URGO - 42 rue de Longvic - 21300 CHENOVE - France